

Danze®

D454557

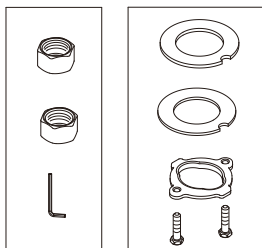
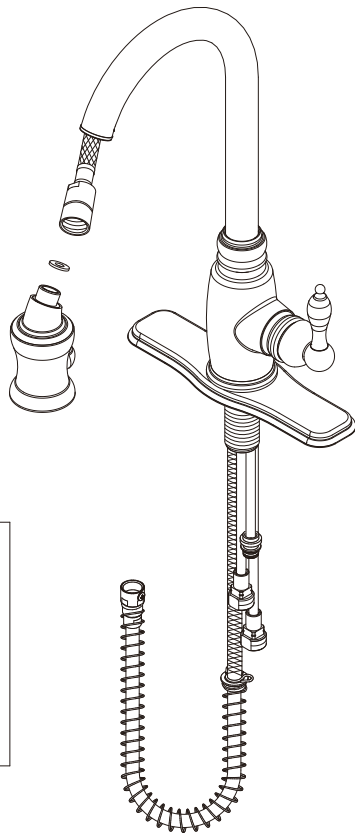
Single Handle Kitchen Faucet *Grifo De Cocina De Una Manija* *Robinet D'évier À Une Manette*

Before Your Installation *Antes de Instalar* *Avant l'installation*

Check to make sure you have the following parts indicated below:

Verifique que tenga todas las partes indicadas:

Vérifier pour vous assurer que vous possédez les pièces au bas:



Tools You Will Need *Herramientas Necesarias* *Outils dont vous aurez besoin*



Adjustable wrench

Llave ajustable

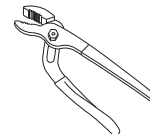
Clé à molette



Pipe tape

Cinta selladora para rosca

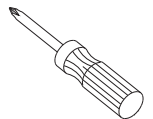
Ruban pour tuyau



Groove joint plier

Pinzas ajustables

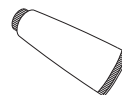
Pince multiprise



Phillips screwdriver

Destornillador cruciforme

Tournevis Phillips



Silicone sealant

Sellador de silicona

Enduit d'étanchéité au silicone

Need Help? Please call our toll-free Customer service line at **1-888-328-2383** or **WWW.DANZE.COM** for additional assistance or service.

Requiere asistencia? Favor llamar a nuestro servicio a clientes sin costo al **1-888-328-2383** o **WWW.DANZE.COM** para asistencia adicional o servicio.

Besoin d'aide? Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au numéro sans frais **1-888-328-2383** ou **WWW.DANZE.COM** pour obtenir du service ou de l'aide additionnels.

Faucet Installation Procedures / Instalación del Grifo / Procédures d'installation du robinet

Danze always recommends that plumbing products be installed by a licensed professional.

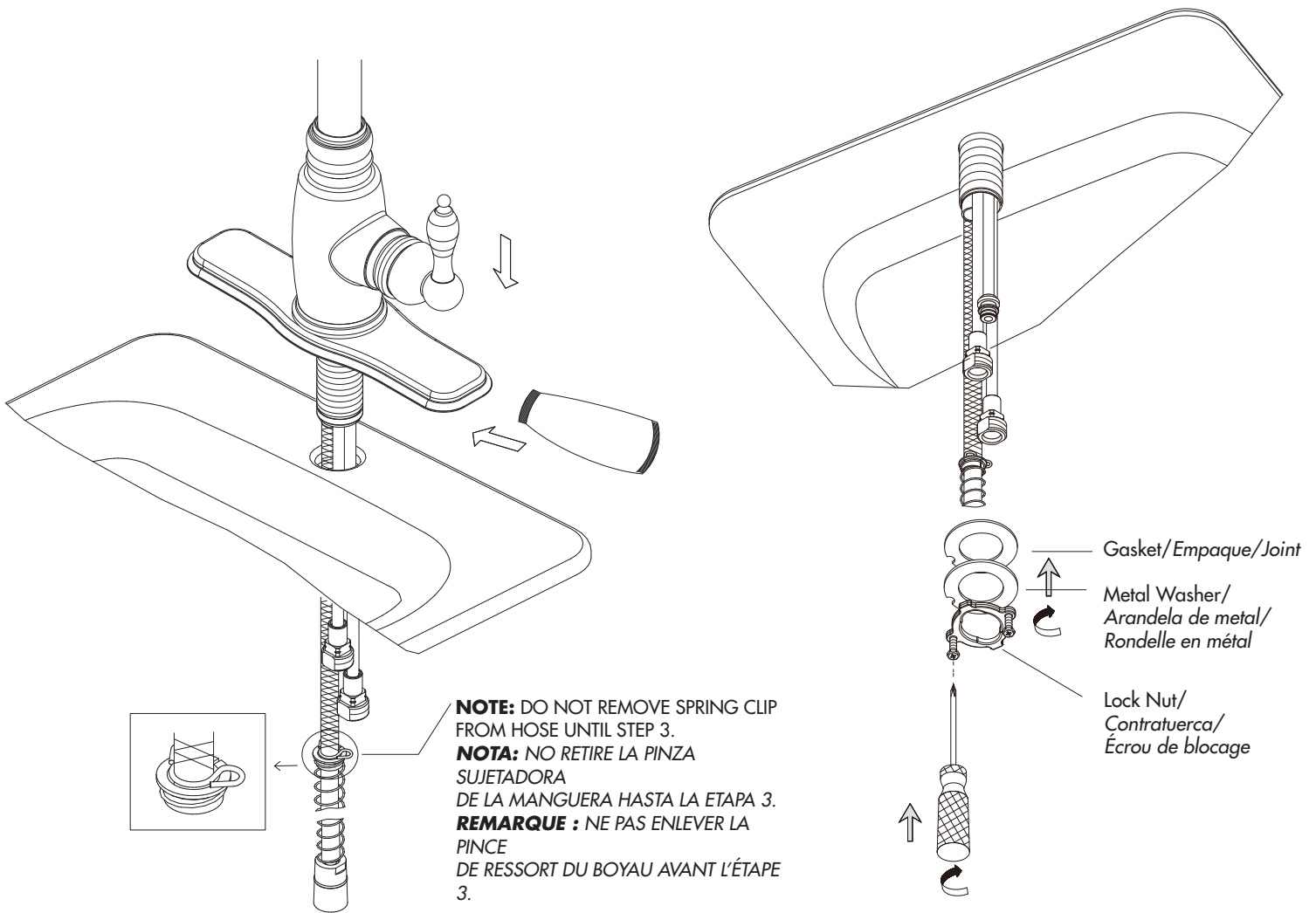
Danze aconseja siempre que sea un profesional autorizado quien instale los productos de plomería.

Danze recommande que les articles de plomberie soient toujours installés par un professionnel qualifié.

Shut off main water supply before installation.

Cierre el suministro de agua antes de instalar.

Couper l'alimentation d'eau principale avant l'installation.



1. Attach plate and gasket to bottom of faucet. Place silicone sealant beneath the plastic gasket and install faucet through center hole.

Coloque la placa y el empaque en la parte inferior del grifo. Ponga la sellador de silicona por debajo del empaque de plástico e instale el grifo por el orificio del centro.

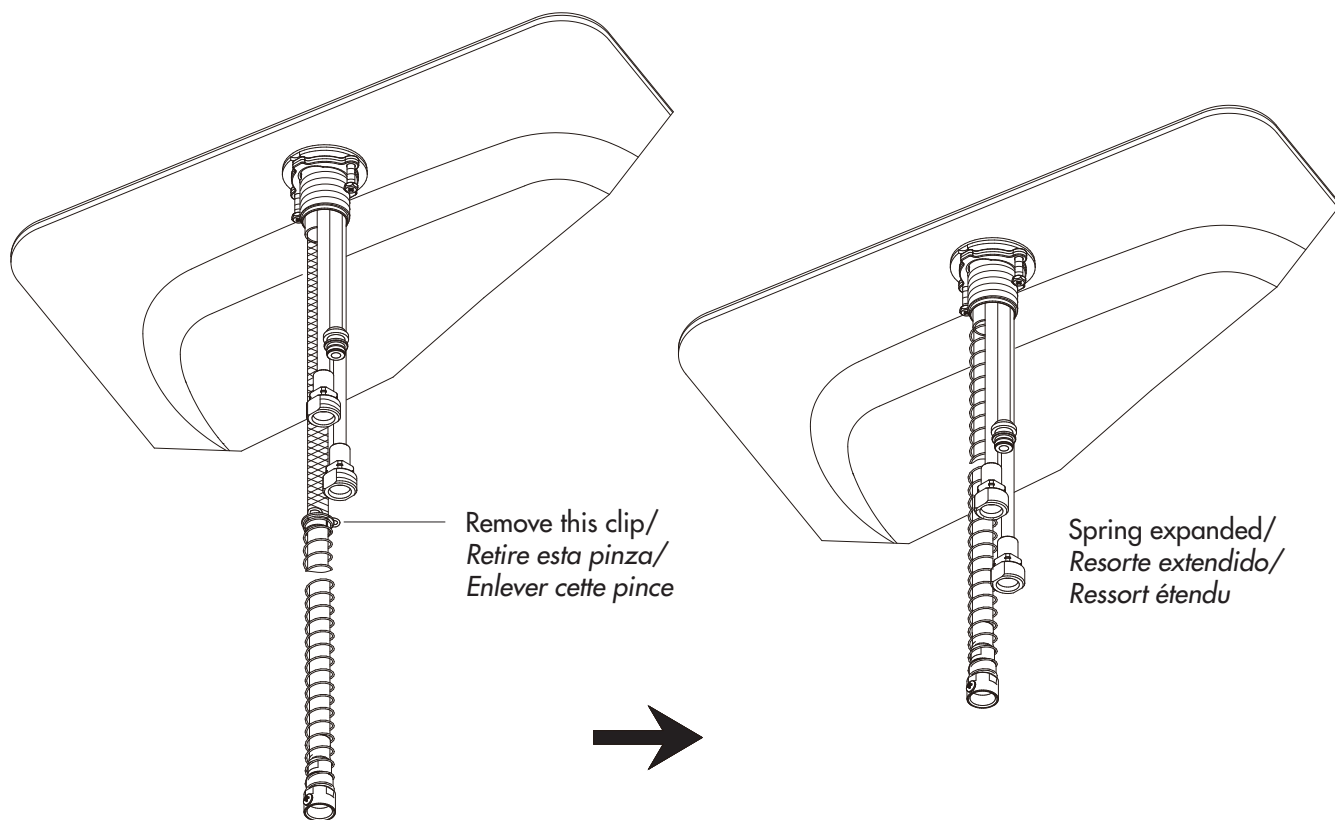
Fixer l'applique et le joint au bas du robinet. Mettre du enduit d'étanchéité au silicone sous le joint de plastique et installer le robinet dans le trou central.

2. From underneath the sink, install the mounting hardware onto valve shank.

Instale las piezas de montaje en el vástago de la válvula por la parte de abajo del fregadero.

Sous l'évier, installer le matériel de fixation sur la tige de robinet.

Maintenance Your new faucet is designed for years of trouble-free performance. Keep it looking new by cleaning it periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool and harsh chemicals as these will dull the finish and void your warranty.



- 3.** Hold spring and remove the spring clip holding the hose, allowing spring to expand slowly into place.

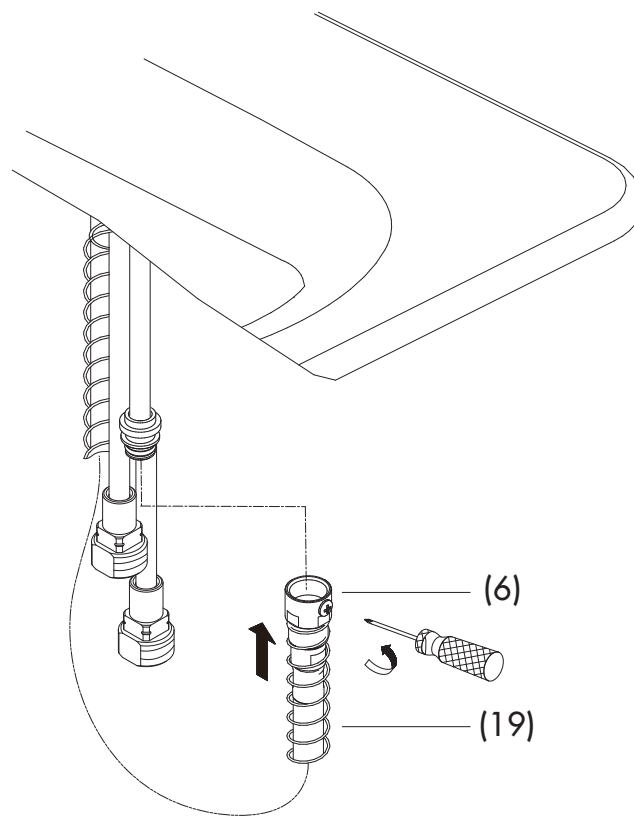
Sujete el resorte y retire la pinza sujetadora de la manguera; deje que el resorte se extienda lentamente.

Tenir le ressort et enlever la pince de ressort fixée au boyau, permettant ainsi au ressort de s'étendre lentement sur toute la longueur.

- 4.** Loosen screw on adaptor (6) at the end of spray hose (19), push adaptor with hose coupling until you hear a "click". Tighten with screw.

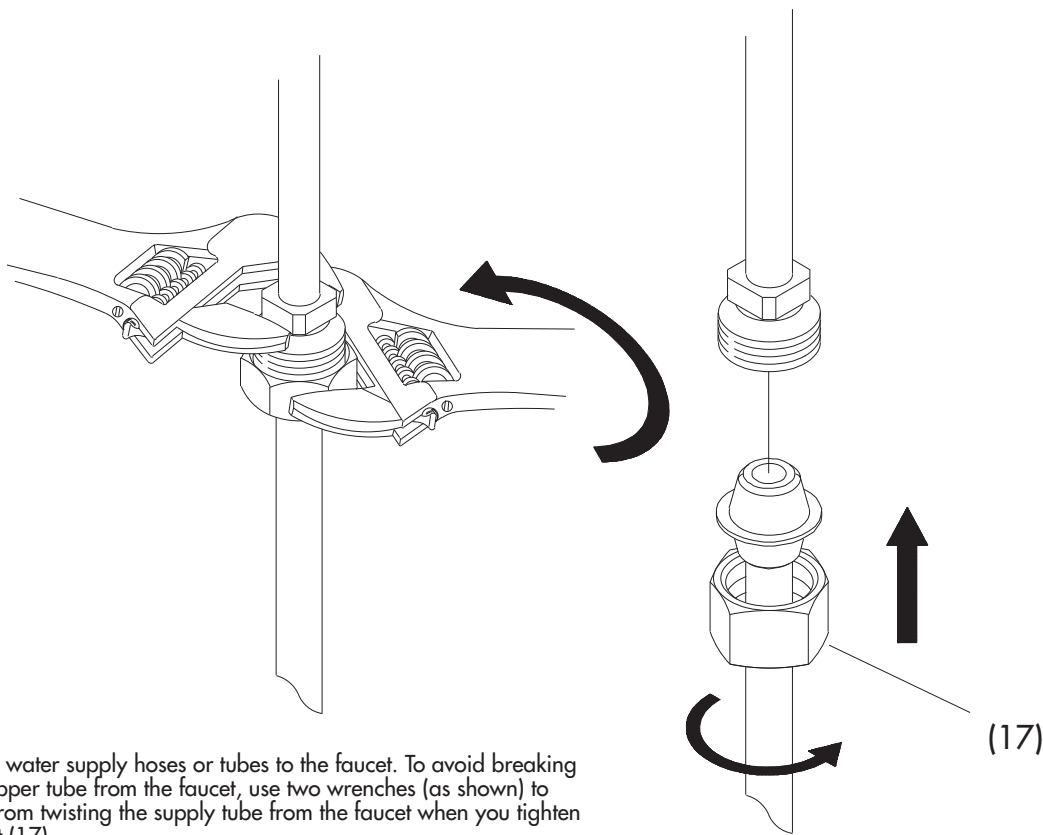
Afloje el tornillo del adaptador (6) al final de la manguera del rociador (19), empuje el adaptador con la conexión de manguera hasta que escuche el "click". Apriete con un tornillo.

Desserrer la vis de l'adaptateur (6) à l'extrémité du boyau de douche (19), pousser l'adaptateur à l'aide du raccord de boyau jusqu'à ce qu'un clic se fasse entendre. Serrer à l'aide de la vis.



Mantenimiento Su grifo nuevo está diseñado para brindar años de servicio sin problemas. Mantenga su apariencia nueva limpiándolo periódicamente con un paño suave. Evite limpiadores abrasivos, estropajo de acero y químicos cáusticos porque deslustrarán el acabado y anularán la garantía.

Entretien Votre nouveau robinet est conçu pour fonctionner sans problème, des années durant. Le nettoyer périodiquement avec un chiffon doux pour qu'il conserve la même apparence qu'à l'état neuf. Éviter les nettoyeurs abrasifs, la laine d'acier et les produits chimiques forts puisqu'ils endommageront le fini et rendront votre garantie nulle.



- 5.** Attach water supply hoses or tubes to the faucet. To avoid breaking the copper tube from the faucet, use two wrenches (as shown) to keep from twisting the supply tube from the faucet when you tighten the nut (17).

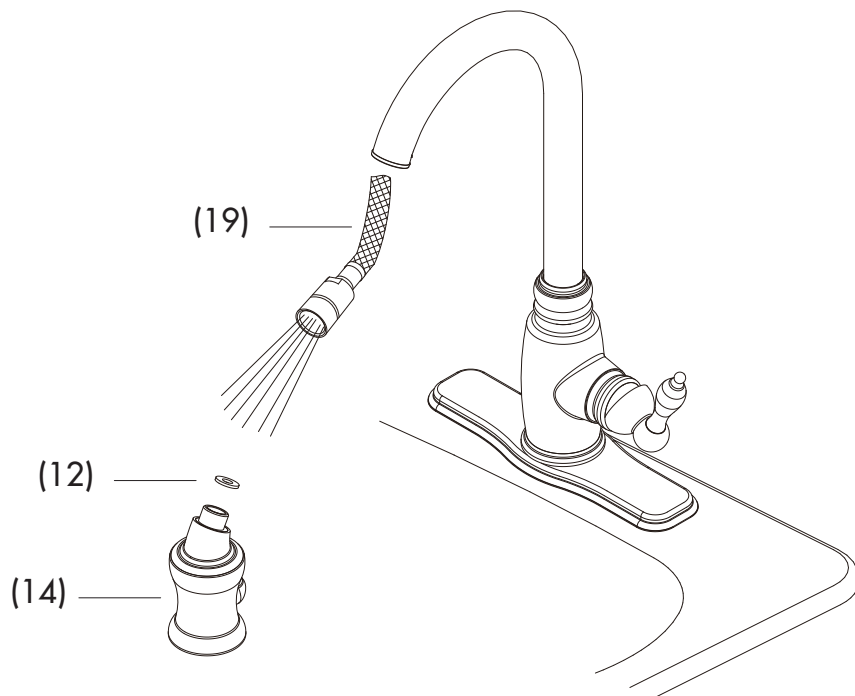
Instale en el grifo las mangueras o tubos de suministro de agua. Para evitar dañar el tubo de cobre del grifo, use dos llaves para mantener el tubo derecho al ajustar la tuerca (17) [ver ilustración].

Raccorder les boyaux ou les tuyaux d'alimentation d'eau au robinet. Pour éviter de briser les tuyaux de cuivre provenant du robinet, utiliser deux clés (comme il est montré) afin d'empêcher les tuyaux d'alimentation provenant du robinet de tourner lorsqu'on serre l'écrou (17).

- 6.** Remove spray head (14) from hose (19). Turn on water and check for leaks. Replace spray head (Note: Remember to replace rubber seal (12) before screwing spray head (14) back on).

Levante la cabeza del rociador (14) de la manguera (19). Abra el suministro del agua y este goteando. Regrese la cabeza del rociador (Nota: Recuerde que debe reemplazar el sello (12) de goma antes de atornillar la cabeza del rociador (14).

Enlever la tête de douche (14) de la conduite de boyau (19). Faire couler l'eau et vérifier qu'il n'y a pas de fuites. Remettre la tête de douche en place (Remarque: Ne pas oublier de replacer le joint de caoutchouc (12) avant de visser la tête de douche (14) en place.)



Maintenance Your new faucet is designed for years of trouble-free performance. Keep it looking new by cleaning it periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool and harsh chemicals as these will dull the finish and void your warranty.

Trouble-Shooting/ Guía de Solucionar Problemas/ Dépannage

If you've followed the instructions carefully and your faucet still does not work properly, take these corrective steps.
 Si usted ha seguido las instrucciones cuidadosamente y su grifo todavía no funciona correctamente, sigue estos pasos correctivos.

Si vous avez suivi attentivement les instructions et que votre robinet ne fonctionne toujours pas correctement, apporter les correctifs suivants.

Problem/Problema/Problème	Cause/Causa/Cause	Action/Solución/Correctif
Leaks underneath handle. <i>Goteo debajo de la manija.</i> <i>Fuites sous la manette.</i>	Adjusting ring (4) or cap (3) have come loose. O-ring is dirty or damaged. <i>El anillo de ajuste (4) o la cubierta (3) se han suelto. Empaque circular está sucio o dañado.</i> <i>La bague de réglage (4) ou le capuchon (3) est desserré. Le joint torique est sale ou endommagé.</i>	Tighten the adjusting ring (4) or cap (3). Clean or replace o-ring. <i>Apriete el anillo de ajuste (4) o cubierta (3). Limpie o cambie el empaque circular.</i> <i>Serrer la bague de réglage (4) ou le capuchon (3). Nettoyer ou remplacer le joint torique.</i>
Aerator leaks or has an inconsistent water flow pattern. <i>El aireador gotea o el chorro de agua está irregular.</i> <i>Le brise-jet fuit ou la diffusion des jets qui s'en écoulent n'est pas uniforme.</i>	Aerator is dirty or misfitted. <i>El aireador está sucio o mal puesto.</i> <i>Le brise-jet est mal ajusté ou sale.</i>	Unscrew the aerator to check rubber packing or replace the aerator. <i>Destornille el aireador para chequear el empaque de caucho. Vuelva a instalar el aireador.</i> <i>Dévisser le brise-jet pour vérifier le joint en caoutchouc. Réassembler le brise-jet</i>
Water will not shut off completely. <i>El agua no se cierra completamente.</i> <i>L'eau ne cesse pas complètement de couler.</i>	Dirty or worn out plastic washer in the cartridge (5). <i>La arandela de goma del cartucho (5) está sucia o desgastada.</i> <i>La rondelle de plastique de la cartouche (5) est sale ou usée.</i>	Remove handle and cartridge (5) to check if ceramic disk is damage permanently or dirty. Re-install cartridge. <i>Quite la manija y el cartucho (5) para revisar si el disco de cerámica está dañado o sucio. Reinstalé el cartucho.</i> <i>Enlever la manette et la cartouche (5) pour vérifier si le disque de céramique est sale ou définitivement endommagé. Réinstaller la cartouche.</i>

Need Help? Please call our toll-free Customer service line at **1-888-328-2383** or **WWW.DANZE.COM** for additional assistance or service.

Requiere asistencia? Favor llamar a nuestro servicio a clientes sin costo al **1-888-328-2383** o **WWW.DANZE.COM** para asistencia adicional o servicio.

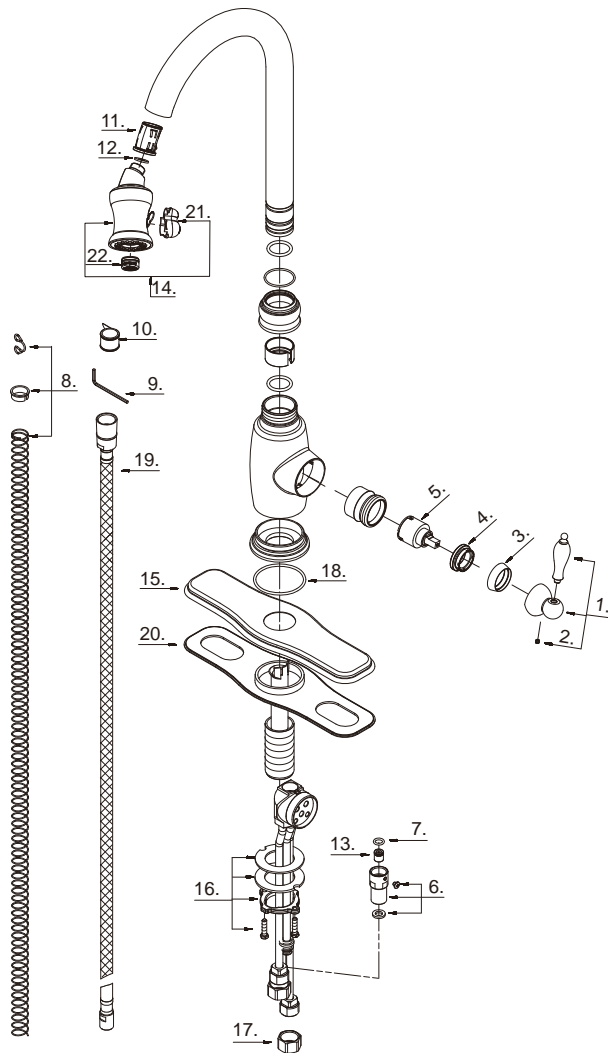
Besoin d'aide? Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au numéro sans frais **1-888-328-2383** ou **WWW.DANZE.COM** pour obtenir du service ou de l'aide additionnels.

Replacement Parts / Repuestos / Pièces de rechange

Keep this manual for ordering replacement parts.

Guarde este folleto como una referencia para pedir repuestos.

Conserver ce manuel pour commander les pièces de rechange.



D454557 (V4)

- | | | |
|------|--|-------------|
| 1°. | Metal Handle Assembly/Ensamblaje de manija metálicas/
Assemblage de manette en métal | A602561 |
| 2. | Screw (M5 * 4 mm L)/Tornillo (M5 * 4 mm L)/
Vis (M5 * 4 mm L) | A075052 |
| 3°. | Cap/Tapón/Capuchon | A103223 |
| 4. | Adjusting Ring/Anillo de ajuste/Bague de réglage | A104002 |
| 5. | Ceramic Disc Cartridge/Cartucho de disco cerámico/
Cartouche à disque en céramique | A507348N |
| 6. | Hose Adaptor Assembly/
Ensamblaje del adaptador de manguera/
Assemblage d'adaptateur de boyau | A66D200N |
| 7. | O-Ring (Ø5/16" ID * Ø1/2" OD)/
Empaque circular (Ø5/16 pulg. ID * Ø1/2 pulg. OD)/
Joint torique (Ø5/16 po ID * Ø1/2 po OD) | A004031N |
| 8. | Spring Kit/Juego de resortes/Ensemble de ressort | A603017 |
| 9. | Hex Wrench(H2.5*19mm L*53mm L)/
Llave hexagonal (H2.5 * 19 mm L * 53 mm L)/
Clé hexagonale (H2.5 * 19 mm L * 53 mm L) | A031000 |
| 10. | Pipe Tape/Cinta selladora para rosca/Ruban pour tuyau | A203000 |
| 11. | Hose Guide/Guía de la manguera/Guide de boyau | A126672 |
| 12. | Seal/Sello/Rondelle étanche | A058007N |
| 13. | Check Valve/Válvula de control/Clapet de non-retour | A519204N |
| 14°. | Spray Head w/Check Valve/
Cabeza del rociador con válvula de control/
Tête de douchette avec clapet de non-retour | A523294N |
| 15°. | Cover Plate/Cubierta/Aplique | A006328 |
| 16. | Mounting Hardware Assembly/
Ensamblaje de soporte del rociador/
Assemblage du support de douchette | A603171 |
| 17. | Coupling Nut/Tuerca de unión/Écrou de raccord | A009016 |
| 18. | O-Ring (Ø2-1/16" ID * Ø2-1/4" OD)/
Empaque circular (Ø2-1/16 pulg. ID * Ø2-1/4 pulg. OD)/
Joint torique (Ø2-1/16 po ID * Ø2-1/4 po OD) | A063025 |
| 19°. | Spray Hose/Manguera del rociador/Boyau de douchette | A512101N |
| 20. | Gasket/Empaque/Joint | A011324NF |
| 21. | Rubber Button/Botón de goma/Bouton en caoutchouc | A036228 |
| 22°. | Aerator/Aireador/Brise-jet | A500841N-50 |

- ⊙ Available in all finishes above
- ⊙ Disponible dans tous les finis susmentionnés
- ⊙ Disponible en todos los acabados

Need Help? Please call our toll-free Customer service line at **1-888-328-2383** or **WWW.DANZE.COM** for additional assistance or service.

Requiere asistencia? Favor llamar a nuestro servicio a clientes sin costo al **1-888-328-2383** o **WWW.DANZE.COM** para asistencia adicional o servicio.

Besoin d'aide? Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au numéro sans frais **1-888-328-2383** ou **WWW.DANZE.COM** pour obtenir du service ou de l'aide additionnels.